AVVERTENZA

Secondo la tradizione della rivista Bazmavep, il sistema di traslitterazione adottato per la lingua armena è quello denominato di Hübschmann-Meillet-Benveniste, al quale fanno riferimento tutti i contributi accolti in questo volume.

Tale sistema, in riferimento al fonema /u/, reso in armeno dal digramma ու, offre come è noto, due possibilità di traslitterazione, ovvero *u* e *ow* (es. *patmut'iwn* /*patmowt'iwn*).

Per raggiungere una uniformità e consapevoli che la traslitte-razione più corretta è ***ow***, La Redazione esorta gli studiosi di optare la suindicata modalità.

NOTICE

Conformément à la tradition de la revue Bazmavep, le système de translittération adopté pour la langue arménienne est le nommé Hübschmann-Meillet-Benveniste, auquel sont referrées toutes les contributions accueillies dans ce volume.

Le système mentionné, concernant le phonème /u/, référant au diagramme arménien ու, offre deux possibilités de translittération: ***u*** et ***ow*** (ex. patmut'iwn /patmowt'iwn).

Pour aboutir à une uniformité e considérant la translittération ***ow*** la plus correcte, la Rédaction invite les auteurs à choisir l'option indiquée ci-dessous.

digitised by A.R.A.R.@